

# COMISIÓN

## DECISIÓN DE LA COMISIÓN

de 31 de marzo de 2000

**por la que se establece la lista de los centros de recogida de esperma autorizados para importar en la Comunidad esperma equino procedente de terceros países y se modifican las Decisiones 96/539/CE y 96/540/CE**

[notificada con el número C(2000) 912]

(Texto pertinente a efectos del EEE)

(2000/284/CE)

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Vista la Directiva 96/65/CEE del Consejo, de 13 de julio de 1992, por la que se establecen las condiciones de policía sanitaria aplicables a los intercambios y las importaciones en la Comunidad de animales, esperma, óvulos y embriones no sometidos, con respecto a estas condiciones, a las normativas comunitarias específicas a que se refiere la sección I del anexo A de la Directiva 90/425/CEE <sup>(1)</sup>, cuya última modificación la constituye la Decisión 95/176/CE de la Comisión <sup>(2)</sup>, y, en particular, la letra a) del apartado 3 de su artículo 17,

Considerando lo siguiente:

- (1) De acuerdo con la parte II de la Decisión 94/63/CE de la Comisión <sup>(3)</sup>, y sin perjuicio de lo dispuesto en la Decisión 92/160/CEE <sup>(4)</sup> de la Comisión, los Estados miembros autorizan la importación de esperma de la especie equina procedente de los terceros países enumerados en la parte 1 del anexo de la Decisión 79/542/CEE del Consejo <sup>(5)</sup>, y efectos de la importación de équidos vivos.
- (2) De acuerdo con la letra a) del apartado 3 del artículo 17 de la Directiva 92/65/CEE, deben llevarse a cabo inspecciones comunitarias *in situ* con el fin de garantizar la aplicación uniforme de la Directiva antes citada, y, en particular, sus anexos.
- (3) Se justifica por consiguiente la elaboración de una lista provisional de centros autorizados para la recogida de esperma de équidos destinado a la importación en la Comunidad Europea, respecto de los cuales las autoridades competentes del tercer país en cuestión hayan prestado garantías equivalentes a las que establece el capítulo II de la Directiva 92/65/CEE.

- (4) La lista provisional debe especificar para cada centro el código ISO y el nombre del tercer país, el nombre, la dirección y el número de registro del centro, la autoridad competente en materia de autorización y la fecha de dicha autorización.
- (5) Será preciso volver a examinar de vez en cuando y, en caso necesario, modificar la presente Decisión a la luz de la información nueva que vaya apareciendo.
- (6) Islandia se considera libre de la anemia infecciosa equina y no se requiere ninguna prueba para la importación de équidos vivos de ese país. Por consiguiente, los requisitos relativos a las pruebas para la detección de esa enfermedad, establecidos en las Decisiones 96/539/CE <sup>(6)</sup>, para la importación de esperma equino, y 96/540/CE <sup>(7)</sup>, para la importación de óvulos y embriones equinos, deben suspenderse a efectos de tales importaciones procedentes de Islandia.
- (7) Las medidas previstas en la presente Decisión se ajustan al dictamen del Comité veterinario permanente.

HA ADOPTADO LA PRESENTE DECISIÓN:

### Artículo 1

1. Sin perjuicio de lo dispuesto en la Decisión 92/160/CEE, los Estados miembros autorizarán la importación de esperma de équidos recogido en los centros que figuran en la lista del anexo de la presente Decisión.
2. El esperma a que se refiere el apartado 1 deberá haber sido recogido después de la fecha de autorización del centro por parte de las autoridades competentes nacionales del tercer país de que se trate.

<sup>(1)</sup> DO L 268 de 14.9.1992, p. 54.

<sup>(2)</sup> DO L 117 de 24.5.1995, p. 23.

<sup>(3)</sup> DO L 28 de 2.2.1994, p. 47.

<sup>(4)</sup> DO L 7 de 18.3.1992, p. 27.

<sup>(5)</sup> DO L 146 de 14.6.1979, p. 15.

<sup>(6)</sup> DO L 230 de 11.9.1996, p. 23.

<sup>(7)</sup> DO L 230 de 11.9.1996, p. 28.

*Artículo 2*

1. Se añadirá una nota a pie de página «<sup>(5)</sup>» al final del punto 13.3.6.1 del certificado sanitario que figura en el anexo de la Decisión 96/539/CE.
2. Se añadirá una nota a pie de página «<sup>(5)</sup>» al final del punto 13.2.5.1 del certificado sanitario que figura en el anexo de la Decisión 96/540/CE.
3. La nota a pie de página mencionada en los apartados 1 y 2 dice lo siguiente:  
«<sup>(5)</sup> No se requerirá la prueba de inmunodifusión en gel agar (prueba de Coggins) para la detección de la anemia infecciosa equina en el caso de los équidos donantes que hayan residido en Islandia desde su nacimiento y,

por otro lado, se certifica que Islandia es oficialmente libre de dicha enfermedad.»

*Artículo 3*

Los destinatarios de la presente Decisión serán los Estados miembros.

Hecho en Bruselas, el 31 de marzo de 2000.

*Por la Comisión*

David BYRNE

*Miembro de la Comisión*

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO — LIITE — BILAGA

- 1 Versión — Udgave — Fassung vom — Έκδοση — Version — Versione — Versie — Versão — Tilanne — Version
- 2 Código ISO — ISO-kode — ISO-Code — Κωδικός ISO — ISO-code — Code ISO — Codice ISO — ISO-code — Código ISO — ISO-koodi — ISO-kod
- 3 Tercer país — Tredjeland — Drittland — Τρίτη χώρα — Third country — Pays tiers — Paese terzo — Derde land — País terceiro — Kolmas maa — Tredje land
- 4 Nombre del centro autorizado — Den godkendte tyrestations navn — Name der zugelassenen Besamungsstation — Όνομα του εγκεκριμένου κέντρου — Name of approved centre — Nom du centre agréé — Nome del centro riconosciuto — Naam van het erkende centrum — Nome approvato — Hyväksytyin aseman nimi — Tjurstationens namn
- 5 Dirección del centro autorizado — Den godkendte tyrestations adresse — Anschrift der zugelassenen Besamungsstation — Διεύθυνση του εγκεκριμένου κέντρου — Address of approved centre — Adresse du centre agréé — Indirizzo del centro riconosciuto — Adres van het erkende centrum — Endereço aprovado — Hyväksytyin aseman osoite — Tjurstationens adress
- 6 Autoridad competente en materia de autorización — Godkendelsesmyndighed — Zulassungsbehörde — Εγκρίνουσα αρχή — Approving authority — Autorité d'agrément — Autorità che rilascia il riconoscimento — Autoriteit die de erkenning heeft verleend — Autoridade de aprovação — Hyväksyntäviranomainen — Godkännandemyndighet
- 7 Número de autorización — Godkendelsesnummer — Registrationsnummer — Αριθμός έγκρισης — Approval number — Numéro d'agrément — Numero di riconoscimento — Registrationsnummer — Número de aprovação — Hyväksyntänumero — Godkännandennummer
- 8 Fecha de la autorización — Datum van erkenning — Godkendelsesdato — Zulassungsdatum — Ημερομηνία έγκρισης — Approval date — Date d'agrément — Data di approvazione — Datum van erkenning — Data da aprovação — Hyväksyntäpäivä — Datum för godkännandet

1: 8.3.2000

	3	4	5	6	7	8
2						
AR	ARGENTINA					
AU	AUSTRALIA	Belcam Stud Artificial Breeding Centre	Amstrong Road Biddaddaba, Qld 4275	AQIS	Qld-AB-01	25.13.1998
AU		Alabar Bloodstock Corporation	Koyuga (Near Echuca) Victoria 3622			
AU		Beef Breeding Services, Qld DPI	Grindle Rd, Wacol Qld 4076			
AU		Kinnordy Stud Mr H. Schmorl.	MS 465, Cambooya Qld 4358			

1: 8.3.2000							
2	3	4	5	6	7	8	
BG	BULGARIA						
BR	BRAZIL						
BY	BELARUS						
BZH	BOSNIA-HERZEGIVINA						
CA	CANADA	Armstrong Bros	14709 Hurontario Street Inglewood, Ontario, L0N 1 K0	CFIA	72		
CA		Gencor The Genetic Corporation	R.R.#5 Guelph Ontario	CFIA	72 SN		
CA		Glengate Farms	PO Box 220, 8343 Walkers Lane Campville, Ontario L0P 1B0	CFIA	5-AI-43 Filet#2200-2		
CH	SWITZERLAND	Eidgenössisches Gestüt/Haras fédéral/Instituto Federale dell'allevamento equino Avenches	CH-1580 Avenches	Bundesamt für Veterinärwesen	CH-AI-4E	13.2.1997	
CL	CHILE						
CU	CUBA						
CY	CYPRUS						
CZ	CZECH REPUBLIC						
DZ	ALGERIA						
EE	ESTONIA						
GL	GREENLAND						
HR	CROATIA						
HU	HUNGARY						
IL	ISRAEL						
IS	ICELAND	Gunnarsholt	Saedingastod Gunnarsholti 851 Hella	Iceland Veterinary Services	H001	20.12.1999	

1: 8.3.2000

2	3	4	5	6	7	8
LI	LITHUANIA					
LV	LATVIA					
MA	MOROCCO					
MK	FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA					
MT	MALTA					
MU	MAURITIUS					
MX	MEXICO					
NZ	NEW ZEALAND					
PL	POLAND					
PY	PARAGUAY					
RO	ROMANIA					
RU	RUSSIA					
SI	SLOVENIA					
SK	SLOVAK REPUBLIC					
TN	TUNISIA					
UA	UKRAINE					
US	USA	Specifically Equine Veterinary Service	910 W. Hwy 246 Buellton, CA	APHIS	97CA001-EQS	20.5.1997
US		Kellog Arabian Horse Center	3801 W. Temple Ave. Pomona, CA	APHIS	97CA002-EQS	22.5.1997
US		Mariana Farm	Valley Center, CA	APHIS	98CA001-EQS	14.11.1997
US		Advanced Equine Reproduction	1145 Arroyo Mesa Rd Solvang, CA	APHIS	98CA002-EQS	12.8.1997

1: 8.3.2000							
2	3	4	5	6	7	8	
US		Pacific International Genetics	14300 Jackson Rd Sloughhouse, CA	APHIS	98CA003-EQS	23.1.1998	
US		Alamo Pintado Equine Clinic	2501 Santa Barbara Ave Los Olivos, CA	APHIS	98CA004-EQS	23.2.1998	
US		Anaheim Hills Saddle Club	6352 E. Nohl Ranch Rd Anaheim, CA	APHIS	98CA005-EQS	23.3.1998	
US		Valley Oak Ranch	10940 26 Mile Road Oakdale, CA	APHIS	99CA006-EQS	2.4.1999	
US		Jeff Oswood Stallion Station	21860 Ave. 160 Porterville, CA	APHIS	99CA007-EQS	8.4.1999	
US		Magness Racing Ventures	4050 Casey Ave. Santa Ynez, CA 93460	APHIS	00CA008-EQS	10.12.1999	
US		Honor Bright Farms	9049 E. Shaw Ave. Clovis, CA 93611	APHIS	00CA009-EQS	16.12.1999	
US		Burchett Training Center	826 Knox Chapel Road Social Circle, GA	APHIS	98GA002-EQS	23.4.1998	
US		Double L Quarter Horse	1881 E. Berry Road Cedar Rapids, IA	APHIS	96IA001-EQS	2.1.1996	
US		Jim Dudley Quarter Horses	Rt. 1, Box 137 Latimer, IA	APHIS	98IA002-EQS	26.5.1998	
US		Grandview Farms	123 West 200 South Huntington, IN	APHIS	99IN001-EQS	16.12.1999	
US		Kentuckiana Farm	PO Box 11743 Lexington, KY	APHIS	97KY001-EQS	16.10.1997	
US		Castleton Farm	2469 Iron Works Pike PO Box 11889 Lexington, KY 40511	APHIS	98KY002-EQS	13.8.1998	
US		Hamilton Farm	66 Woodland Mead PO Box 2639 South Hamilton, MA 01982	APHIS	98MA001-EQS	30.3.1998	

1: 8.3.2000							
2	3	4	5	6	7	8	
US		Select Breeders Service, Inc.	1088 Nesbitt Road Colora Maryland	APHIS	98MD001-EQS		
US		Schemel Stables Collection Facility	986 PCR, Co. Rd 810 Perryville, MO	APHIS	99MO001-EQS	15.12.1999	
US		Equine Reproduction Facility	137 Speaks Road Advance, NC	APHIS	97NC001-EQS	21.8.1997	
US		Walnridge Farm, Inc.	Hornertown-Arneytown Road Cream Ridge, NJ	APHIS	96NJ003-EQS	14.8.1996	
US		Cedar Lane Farm	40 Lambertville Headquarters Rd Lambertville, NJ	APHIS	96NJ004-EQS	4.9.1996	
US		Peretti's Farm	Route 526, Box 410 Cream Ridge, NJ	APHIS	97NJ005-EQS	17.3.1997	
US		Kentuckiana Farm of NJ	18 Archertown Road New Egypt, NJ	APHIS	99NJ006-EQS	30.7.1999	
US		Autumn Lane Farm	7901 Panhandle Road Newark, OH	APHIS	99OH001-EQS	19.5.1999	
US		Bryant Ranch	11777 NW Oak Ridge Rd Yamhill, OR	APHIS	98OR001-EQS	19.2.1998	
US		Kosmos Horse Breeders	372 Littlestown Road Littlestown, PA 17340	APHIS	97PA001-EQS	19.3.1997	
US		Hanover Shoe Farm	Route 194 South PO Box 339 Hanover, PA 17331	APHIS	97PA002-EQS	28.3.1997	
US		Nandi Veterinary Associates	3244 West Stieling Road New Freedom, PA	APHIS	97PA003-EQS	22.9.1997	
US		Babcock Ranch Semen Collection Center	Rt. 2, Box 357 Gainsville, TX	APHIS	97TX001-EQS	2.6.1997	
US		Select Breeders	Rt. 3, Box 196 Aubrey, TX	APHIS	97TX002-EQS	1.2.1997	

1: 8.3.2000

2	3	4	5	6	7	8
US		Floyd Moore Ranch	Route 2, Box 293 Huntsville, TX	APHIS	98TX003-EQS	12.5.1998
US		Carol Rose Quarter Horse Ranch	Rt. 2, Box 136-1 Gainesville, TX	APHIS	99TX005-EQS	15.3.1999
US		Riverside Ranch	4150 FM 113 North Weatherford, TX	APHIS	99TX006-EQS	16.4.1999
US		Roanoke AI Labs, Inc.	8535 Martin Creek Road Roanoke, VA	APHIS	96VA001-EQS	14.11.1996
US		Tylord Farm	Route 22A Benson, VT	APHIS	97VT001-EQS	25.3.1997
US		Hass Quarter Horses	W9821 Hwy 29 Shawano, WI	APHIS	97WI001-EQS	29.5.1997
UY	URUGUAY					
ZA	SOUTH AFRICA					